

Vaše nová sušička

Blahopřejeme! Rozhodli jste se pro moderní, vysoce kvalitní domácí spotřebič značky Bosch.

Kondenzační sušička s výměníkem tepla a automatickým čištěním se vyznačuje úspornou spotřebou energie a méně náročnou údržbou → strana 6.

U každé sušičky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav.

V případě otázek je vám ochotně k dispozici náš zákaznický servis.

Ekologická likvidace

Obal ekologicky zlikvidujte.

Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES o starých elektrických a elektronických spotřebičích (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo recyklace starých zařízení.

Další informace o našich výrobcích, náhradních dílech, našem příslušenství a servisu na: www.bosch-home.com

Obsah

	Strana
■ Příprava	2
■ Nastavení programů	2
■ Sušení	3/4
■ Upozornění k prádlu	5
■ Na co byste měli bezpodmínečně dbát	6
■ Přehled programů	7
■ Instalace	8
■ Ochrana proti mrazu / Přeprava	8
■ Údržba a čištění	9
■ Technické údaje	10
■ Volitelné příslušenství	10
■ Normální zvuky	11
■ Co dělat, když... / Servisní služba	12
■ Bezpečnostní pokyny	13

Redukuje zmačkání a prodlužuje fázi ochrany před zmačkáním po skončení programu; lze zvolit dva stupně.

Snížená teplota pro choulostivé textilie ☐, delší doba sušení; např. polyakryl, polyamid, elastan nebo acetát.

Ukazatele průběhu programu. Sušení, suché k žehlení, suché do skříně, konec/ochrana před zmačkáním.

Vyčistíte filtry na vlákna pod tekoucí vodou → strana 4. Vyprázdníte nádržku na kondenzovanou vodu. Příp. vyčistíte filtr v nádržce na kondenzovanou vodu → strana 9.

Použití k určenému účelu

- pouze v domácnosti,
- pouze k sušení textilií vypraných ve vodě.

! Nenechávejte děti v blízkosti sušičky bez dozoru!
Nenechávejte v blízkosti sušičky domácí zvířata!

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Příprava Instalace viz strana 8

! Nikdy nepoužívejte poškozenou sušičku!
Kontaktujte zákaznický servis!

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Kontrola sušičky

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Zapojení síťové zástrčky

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Třídění + plnění prádla

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Sušení

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Odstranění kondenzované vody

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Čištění filtrů na vlákna

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Vypnutí sušičky

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Vyjmutí prádla

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Konec programu

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Přerušení programu

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Upozornění k prádlu ...

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Označení textilií

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Řiďte se pokyny pro ošetřování prádla od výrobce!

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Sušení s normální teplotou.

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Sušení s nižší teplotou

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Navíc zvolte (Šetrné).

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Nesušte v sušičce.

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Je bezpodmínečně nutné dodržovat bezpečnostní pokyny strana 13!

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

V sušičce nesušte například následující textilie:

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Volba + nastavení programu

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Volte sušicí program ...

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

... a individuálně ho přizpůsobte

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Stiskněte tlačítko Start/Stop

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Sušička je vybavená automatickou funkcí ochrany před zmačkáním.

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů na straně 7.
Viz také samostatný návod „Koš na sušení vlny“ (v závislosti na modelu)

! Všechna tlačítka jsou citlivá, stačí lehký dotek!

! Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

! Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu

Po skončení programu se buben v určitých časových intervalech 30 minut pohybuje.

! Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

! Z kapsy odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Viz Přehled programů

Instalace



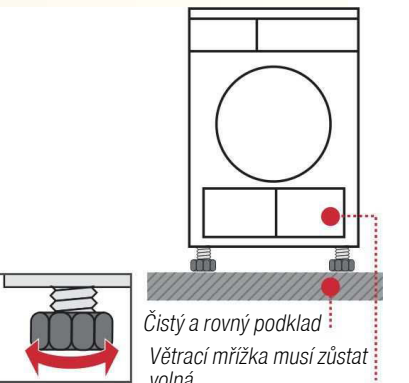
- Obsah dodávky: sušička, návod k použití a k instalaci, koš na sušení vlny (v závislosti na modelu).
- Zkontrolujte, zda nedošlo k poškození sušičky při přepravě!
- Sušička má velkou hmotnost. Nezdvíhejte ji sami!
- Pozor na ostré hrany!
- Sušičku neumisťujte v místnostech, ve kterých může mrznout! Zamrzlá voda může způsobit poškození!
- V případě pochyb nechejte sušičku připojit odborníkem!
- Nezdvihejte sušičku za vyčnívající díly (např. dvířka) - nebezpečí ulomení!

1. Instalace sušičky

- Síťová zástrčka musí být neustále přístupná.
- Sušičku postavte na čistý, rovný a pevný podklad!
- Větrací mřížka vpředu na sušičce musí zůstat volná.
- Okolí sušičky udržujte v čistotě.
- Sušičku vyrovnajte pomocí šroubovacích nožiček. Použijte vodováhu.
- Šroubovací nožičky v žádném případě neodstraňujte!



Vyjměte z bubnu veškeré příslušenství. Buben musí být prázdný!



Neumisťujte sušičku za dveře nebo posuvné dveře, které by mohly blokovat otevírání dvířek sušičky nebo při něm překážet. Jinak by mohlo dojít k tomu, že se zde zavírou děti a ocitnou se v nebezpečí života.

2. Připojení k elektrické síti

- Připojte v souladu s předpisy k síťové zásuvce s ochranným kolíkem, v případě pochybností nechte zásuvku zkontrolovat odborníkem!
- Síťové napětí a napětí na štítku spotřebiče (→ strana 10) musí souhlasit!
- Jmenovitý příkon a potřebná pojistka jsou uvedené na štítku spotřebiče.

Ochrana proti mrazu



V případě nebezpečí mrazu sušičku nepoužívejte!



- Příprava**
- 1. Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu → strana 4.
- 2. Volič programů nastavte na libovolný program.
- 3. Stiskněte tlačítko **Start/Stop** → kondenzovaná voda se vyčerpá do nádržky.
- 4. Počkejte 5 min, znovu vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.
- 5. Volič programů nastavte na **vyp.**

Transport



- Příprava sušičky → viz ochrana proti mrazu.
- Sušičku transportujte nastojato.
- Po přepravě nechte sušičku dvě hodiny stát.



V sušičce se nachází zbytková voda. Při naklonění sušičky může vytékat.

Údržba a čištění



Pouze ve vypnutém stavu!



Výměník tepla
Výměník tepla sušičky se při sušení automaticky čistí, na displeji se zobrazí **Cln**. Během procesu čištění nevytahujte nádržku na kondenzovanou vodu.



Kryt sušičky, ovládací panel, větrací mřížka
Očíte měkkým, vlhkým hadrem.
Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.
Zbytky pracích a čisticích prostředků ihned odstraňte.
Při sušení se může mezi dvířky a těsněním někdy nahromadit voda. Nemá to žádný vliv na funkci sušičky!



Filter v nádržce na kondenzovanou vodu
Při vyprazdňování nádržky na kondenzovanou vodu se automaticky čistí filtr.
Filtr přesto pravidelně čistěte pod tekoucí vodou → předejdete tak špatně odstranitelným usazeninám či nečistotám.
Čištění je nutné, pokud po vyprázdnění nádržky na kondenzovanou vodu na displeji znovu bliká symbol **W**.

- Vytáhněte nádržku na kondenzovanou vodu.
- Vytáhněte filtr z držáku.
- Vyčistěte filtr pod proudem tekoucí vody nebo v myčce nádobí.
- Nasaďte filtr.
- Zasuňte nádržku na kondenzovanou vodu až zaskočí.



Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem!



Čidla vlhkosti
Sušička je vybavená čidly vlhkosti z ušlechtilé oceli. Čidla vlhkosti měří stupeň vlhkosti prádla. Po delší době provozu se na těchto čidlech může vytvořit vrstva vodního kamene.

- Otevřete dvířka.
- Vyčistěte čidla vlhkosti navlhčenou houbičkou s drsným povrchem.



Nepoužívejte ocelovou drátěnku nebo abrazivní prostředky!

Technické údaje

● Rozměry (HxŠxV)	60 x 60 x 85 cm (nastavitelná výška)
Hmotnost	cca 53 kg
Max. plnicí množství	7 kg
Nádržka na kondenzovanou vodu	4,0 l
Napájecí napětí	220-240 V
Příkon	max. 1 000 W
Jištění	10 A
Teplota prostředí	5-35 °C
Číselné označení	vnitřní strana dvířek
Výrobní číslo	

Štítek spotřebiče najdete na zadní straně sušičky.
Údaje jsou orientační hodnoty zjištěné za normovaných podmínek.

	Rychlost odstředování ot/min (zbytková vlhkost)	Doba sušení v min**	Spotřeba energie v kWh**
vyvážka/barevné 7 kg suché do skříně*	1 400 (cca 50 %) 1 000 (cca 60 %) 800 (cca 70 %)	112 131 150	1,35 1,60 1,86
suché k žehlení*	1 400 (cca 50 %) 1 000 (cca 60 %) 800 (cca 70 %)	80 99 118	0,96 1,22 1,47
nemačkave 3,5 kg suché do skříně*	800 (cca 40 %) 600 (cca 50 %)	51 63	0,56 0,70

*Zkušební programy podle DIN EN 61121
**Hodnoty se mohou od uvedených údajů lišit v závislosti na přepětí nebo podpětí, druhu textilie, složení sušeného prádla, zbytkové vlhkosti textilů a dále naplnění.

- **Osvětlení bubnu (žárovka E14, 25 W)**
Osvětlení bubnu se rozsvítí po otevření nebo zavření dvířek a spuštění programu; zhasíná samočinně. Výměna žárovky → strana 12.

Volitelné příslušenství (na základě objednacího čísla přes zákaznický servis)

WMZ 20460 Podstavec
Pro lepší plnění a vyjímání prádla. Koš, který se nachází ve výsuvné části, lze použít i k přemisťování prádla.

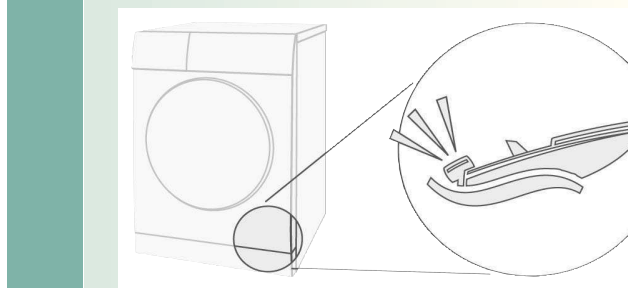
WTZ 11310 Souprava pro spojení pračky a sušičky
Sušičku lze prostorově úsporně umístit na vhodnou pračku stejné hloubky a šířky. Sušičku je **bezpodmínečně** nutné upevnit na pračku pomocí této spojovací soupravy.
Jako WTZ 11310, ale s výsuvnou pracovní deskou.

WTZ 11300

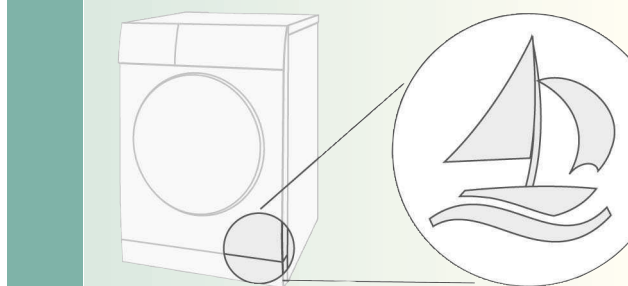
WTZ 10290 Kryt pro vestavbu
Místo krycí desky spotřebiče je **bezpodmínečně** nutné nechat odborníkem namontovat plechový kryt.

Normální zvuky

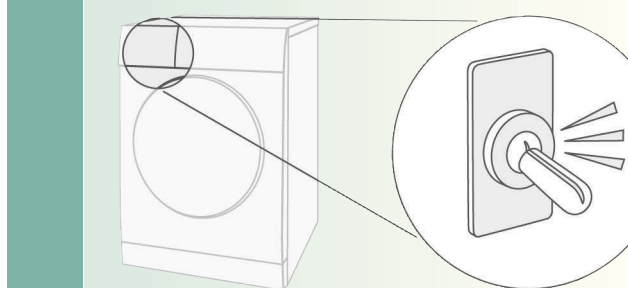
Při sušení vznikají zcela normální zvuky způsobené kompresorem a čerpadlem.



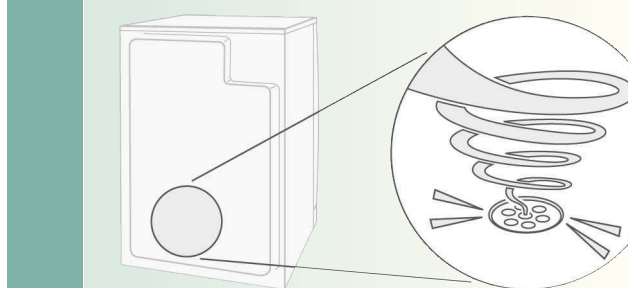
Kompresor v sušičce způsobuje občas bzučení.



Kompresor sušičky se občas odvětrává, a tím vzniká bzučivý zvuk.



Automatické čištění sušičky způsobuje klepání.



Čerpadlo odčerpává kondenzovanou vodu do nádržky na kondenzovanou vodu, přitom vydává zvuky čerpání.

Co dělat, když ...



Pokud poruchu nemůžete odstranit sami, kontaktujte prosím naši servisní službu. Vždy najdeme vhodné řešení, abychom předešli zbytečným návštěvám techniků. Důvěřujte kompetentnosti výrobce a zajištěte si tak, že oprava bude provedena výškolenými servisními techniky, kteří mají k dispozici originální náhradní díly. Kontaktní údaje nejbližší **servisní služby** najdete zde, resp. v příloženém seznamu servisních služeb:

- **Nesvítil kontrolka **Start/Stop**.** Je zapojená síťová zástrčka? Zvolili jste program?
- **Bliká symbol **Start/Stop**.** Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu → strana 4. Příp. vyčistěte filtr v nádržce na kondenzovanou vodu → strana 6. Po každé přepravě vyčkejte dvě hodiny, než spotřebič uvedete do provozu.
- **Bliká symbol **Start/Stop**.** Vyčistěte filtry na vlákna pod tekoucí vodou → strana 4.
- **Sušička se nespustí.** Stiskli jste tlačítko **Start/Stop**? Zavřeli jste dvířka? Nastavili jste program? Není teplota prostředí vyšší než 5 °C?
- **Vytéká voda.** Vyrovnajte sušičku do vodorovné polohy.
- **Dvířka se samočinně otevírají.** Dvířka přitlačte, až slyšitelně zaskočí.
- **Nebyl dosažen požadovaný výsledný sušení (prádlo je příliš vlhké).** Horké prádlo se zdá být vlhčí, než skutečně je! Zvolený program není vhodný pro příslušné prádlo. Použijte jiný sušicí program nebo navíc zvolte časový program → strana 7. Použijte jemné nastavení výsledku sušení → strana 1/2. Jemná vrstva vodního kamene na čidlech vlhkosti → vyčistěte čidla vlhkosti → strana 9. Přerušení programu, např. plná nádržka, přerušení napájení, otevřená dvířka nebo byla dosažena maximální doba sušení.
- **Příliš dlouhá doba sušení.** Vyčistěte filtry na vlákna pod tekoucí vodou → strana 4. Nedostatečný přívod vzduchu → zajištěte cirkulaci vzduchu. Příp. zakrytá větrací mřížka → mřížka musí zůstat volná → strana 8. Teplota prostředí je vyšší než 35 °C → vyvětrejte.
- **V místnosti silně stoupá vlhkost.** Dostatečně větrejte.
- **Na displeji se zobrazí **Cln**.** Nejedná se o závadu! Automatické čištění výměníku tepla. Nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu.
- **Vypadek elektrického proudu.** Okamžitě vyjměte ze sušičky prádlo a rozprostřete ho. Teplota může unikát.
- **Nefunguje vnitřní osvětlení.** Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, odklopte kryt ve vnitřním prostoru nad dvířky (pomocí šroubováku Torx 20) a vyměňte žárovku. Zavřete kryt. Sušičku nikdy nepoužívejte bez krytu!
- **Občas se vyskytují další zvuky a vibrace.** Nejedná se o závadu! Normální zvuky → strana 11.
- **Několik sekund je slyšet hlasitý bzučivý zvuk.** Zásunuli jste zcela nádržku na kondenzovanou vodu? → Zcela zasuňte nádržku na kondenzovanou vodu. Nejedná se o závadu! Normální zvuky → strana 11.

Bezpečnostní pokyny



Nouzová situace
Sušičku používejte POUZE...
Sušičku NIKDY...

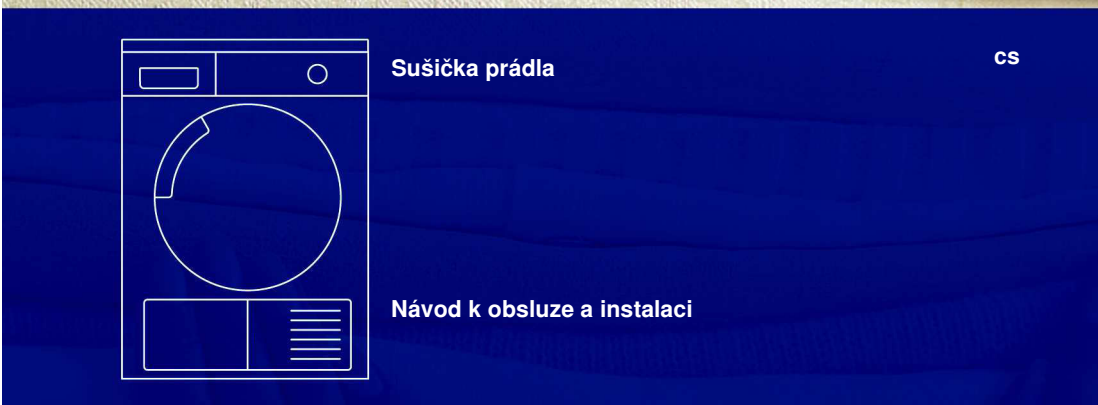
- Ihned vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku.
- Ve vnitřních prostorech v domácnosti.
- K sušení textilií.
- Nepoužívejte pro jiné účely, než je popsáno výše.
- Neměňte ohledně technického provedení nebo vlastností.
- Sušičku nesmí používat děti a neinstruované osoby.
- Nenechávejte děti v blízkosti sušičky bez dozoru.
- Nenechávejte v blízkosti sušičky domácí zvířata.
- Z kapes textilií odstraňte všechny předměty.
- Zejména pozor na zapalovače → **nebezpečí výbuchu!**
- Nikdy se neopírejte o dvířka ani si na ně nesedejte → **nebezpečí převrnutí!**

- Instalace**
- Volné kabely a hadice upevněte → **nebezpečí zakopnutí!**
- V případě nebezpečí mrazu sušičku nepoužívejte.
- Připojení k elektrické síti**
- Sušičku připojte v souladu s předpisy k síťové zásuvce s ochranným kolíkem (střídavý proud), jinak nebude zaručena bezpečnost.
- Musí být dostatečný průřez kabelu.

- Používejte pouze s proudovým chráničem s následujícím označením:
- Síťová zástrčka a síťová zásuvka si musí odpovídat.
- Nepoužívejte vícenásobné zásuvky/spojky a/nebo prodlužovací kabely.
- Nedotýkejte se síťové zástrčky vlhkými rukama → **nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**
- Síťovou zástrčku nikdy neodpojujte ze zásuvky za kabel.
- Síťový kabel nepoškozujte → **nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- Provoz**
- Do bubnu vkládejte pouze prádlo.
- Než sušičku zapnete, zkontrolujte obsah!
- Sušičku nepoužívejte, pokud prádlo přišlo do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, tukem nebo barvou (např. tužidla na vlasy, odlakovače, odstraňovače skvrn, benzín na praní atd.) → **nebezpečí požáru/výbuchu!**
- Nebezpečí poškození prachem (např. uhlýný prach, mouka): sušičku nepoužívejte → **nebezpečí výbuchu!**
- Sušičku nepoužívejte, pokud prádlo obsahuje pěnové materiály/molitan → Elastický materiál se může zničit a deformací molitanu může dojít k poškození sušičky.
- Sušičku po skončení programu vypněte.
- Kondenzovaná voda není pitná a může být znečištěná vlákny!
- V případě závady nebo podezření na závadu sušičku nepoužívejte, opravy smí provádět pouze zákaznický servis.
- Nepoužívejte sušičku s poškozeným síťovým kabelem. Poškozený síťový kabel smí vyměňovat pouze zákaznický servis, aby nevzniklo nebezpečí.
- Před výměnou žárovky vnitřního osvětlení je bezpodmínečně nutné vytáhnout síťovou zástrčku ze zásuvky → **nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- Náhradní díly**
- Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
- Likvidace**
- Sušička: Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, poté odřízněte síťový kabel od spotřebiče.
- Zlikvidujte ve veřejné sběrně.
- Výměník tepla obsahuje fluorizovaný skleníkový plyn R407C zapsaný v Kjótském protokolu → řádně zlikvidujte. Plnicí množství: 0,43 kg.
- Obal: Nedávejte žádné součásti obalu dětem → **nebezpečí udusení!**
- Všechny materiály jsou ekologické a recyklovatelné. Zlikvidujte je ekologicky.



Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené na straně 13!



Sušičku prádla uvedte do provozu až po přečtení tohoto návodu!

Vaše nová sušička

Blahopřejeme! Rozhodli jste se pro moderní, vysoce kvalitní domácí spotřebič značky Bosch.

Kondenzační sušička s výměníkem tepla a automatickým čištěním se vyznačuje úspornou spotřebou energie a méně náročnou údržbou → strana 6.

U každé sušičky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav. V případě otázek je vám ochotně k dispozici náš zákaznický servis.

Ekologická likvidace

Obal ekologicky zlikvidujte.

Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES o starých elektrických a elektronických spotřebičích (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo recyklace starých zařízení.

Další informace o našich výrobcích, náhradních dílech, našem příslušenství a servisu na: www.bosch-home.com

Použití k určenému účelu

- pouze v domácnosti,
- pouze k sušení textilií vypraných ve vodě.

Nenechávejte děti v blízkosti sušičky bez dozoru!
Nenechávejte v blízkosti sušičky domácí zvířata!

Příprava Instalace viz strana 8

Nikdy nepoužívejte poškozenou sušičku!
Kontaktujte zákaznický servis!

Pouze suchýma rukama!
Sítový kabel uchopte vždy za zástrčku!



Z kapes odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!
Viz **Přehled programů** na straně 7.
Viz také samostatný návod „**Koš na sušení vlny** (modelu)“

Obsah

	Strana
■ Příprava	2
■ Nastavení programů	2
■ Sušení	3/4
■ Upozornění k prádlu	5
■ Na co byste měli bezpodmínečně dbát	6
■ Přehled programů	7
■ Instalace	8
■ Ochrana proti mrazu / Přeprava	8
■ Údržba a čištění	9
■ Technické údaje	10
■ Volitelné příslušenství	10
■ Normální zvuky	11
■ Co dělat, když... / Servisní služba	12
■ Bezpečnostní pokyny	13

Ukazatel max. množství prádla pro zvolený program

Přídavné funkce

Displej

Volič programů

nemačkávé
extra suché do skříně
suché do skříně
suché k žehlení
halenky/košile
Sport/Fitness
vlna finish
super krátký 40 min
časový program studený

vyvářka/barevné
extra suché do skříně
suché do skříně +
suché do skříně
suché k žehlení
Mix
suché do skříně
suché k žehlení **Mix**
teplý časový program

Start Stop

7 kg

Všechna tlačítka stačí lehký dotek!

Stiskněte t
Sušičku používejte filtrem na vlákna!

Redukuje zmačkání a prodlužuje fázi ochrany před zmačkáním po skončení programu; lze zvolit dva stupně.
Snížená teplota pro choulostivé textilie, delší doba sušení; např. polyakryl, polyamid, elastan nebo acetát.
Ukazatele průběhu programu. Sušení, suché k žehlení, suché do skříně, konec/ochrana před zmačkáním.
Vyčistěte filtry na vlákna pod tekoucí vodou → strana 4. Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu. Příp. vyčistěte filtr v nádržce na kondenzovanou vodu → strana 9.

	Menu (Volby)	Pro volbu nastavení.
	-/+ (Změna)	Pro změnu všech nastavení na displeji.
	Časová předvolba	Konec programu po ... (podle zvoleného programu, např. doba trvání 1:54 h → 2 h; lze zvolit vždy nejbližší celou hodinu).
	Signál	Lze zvolit čtyři stupně hlasitosti signálu: 0 (vypnutý), 1 (tichý), 2 (normální), 3 (hlasitý), 4 (velmi hlasitý).
	Zablokování spotřebiče	Ochrana proti neúmyslné změně nastavených funkcí (Držte 5 sekund stisknuté tlačítko Volby).
	Jemné nastavení výsledku sušení	JVýsledek sušení (např. suché do skříně) lze u programů vyvářka/barevné , nemačkávé a super krátký 40 min zvýšit ve střežech stupních (1 - max. 3) → přednastavení = 0. Po jemném nastavení jednoho z těchto programů zůstane toto nastavení uložené i pro programy.
	Rychlost odstředování	Rychlost odstředování prádla v pračce; slouží výhradně k přesnějšímu zobrazení předpokládané doby trvání sušení.

rola sušičky

ojení síťové
zástrčky

+ plnění prádla

" (v závislosti na

ení programu
te sušicí program ...
lně ho přizpůsobte

jsou citlivá,

lačítko ① Start/Stop

te pouze s nasazeným

1 -24 hod

0, 1, 2, 3, 4

zap/vyp

é, Mix 0, 1, 2, 3

ostatní

600 -1 800 ©

Sušení



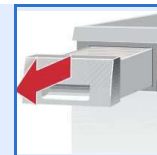
Během čištění nevytahujte/nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu



Odstranění kondenzované vody

Nádržku vyprázdněte **po každém** sušení, nikoli během sušení!

1. Vytáhněte nádržku na kondenzovanou vodu a držte ji vodorovně.
 2. Vylijte kondenzovanou vodu.
 3. Nádržku vždy úplně zasuňte, až zaskočí.
- Když bliká kontrolka **nádržka** → strana 9.

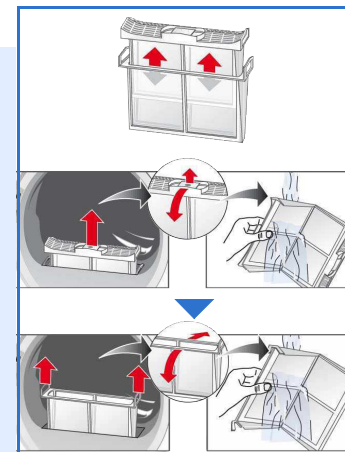


Čištění filtrů na vlákna

Filtr na vlákna se skládá ze dvou částí.

Vnitřní filtr na vlákna se čistí **po každém** sušení:

1. Otevřete dvířka. Odstraňte vlákna z dvířek/oblasti dvířek.
2. Vytáhněte vnitřní filtr na vlákna a rozevřete ho.
3. Odstraňte vlákna (seřete je z filtru rukou). Silně znečištěný nebo ucpaný filtr propláchněte pod tekoucí vodou a důkladně ho osušte!



Vnější filtr na vlákna se čistí **po každém 5. sušení**:

4. Vyměňte vnější filtr na vlákna.
5. Rozevřete ho a odstraňte vlákna. Filtr opláchněte pod tekoucí vodou a důkladně ho osušte!
6. Zaklopte filtr, zasuňte filtry do sebe a nasadte je zpět.



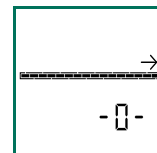
Vypnutí sušičky

Volič programů nastavte na **vyp.**
Nenechávejte v sušičce prádlo!

Vyjmutí prádla

Sušička je vybavená automatickou funkcí ochrany před zmačkáním. Po skončení programu se buben v určitých časových intervalech 30 minut pohybuje. Prádlo zůstane nadýchané a poddajné (pokud je zvolená přídatná funkce **Ochrana před zmačkáním**), pak 60 minut).

Konec programu jakmile na displeji svítí →



Přerušení programu Přidání nebo vyjmutí prádla.



Proces sušení lze krátce přerušit za účelem přidání nebo vyjmutí prádla. Poté je nutno spustit pokračování programu a program je nutno dokončit!



Sušičku nikdy nevypínejte před skončením procesu sušení!

1. Otevřete dvířka, proces sušení se přeruší.
2. Vložte nebo vyjměte prádlo a zavřete dvířka.
3. V případě potřeby znovu zvolte program a přídatné funkce.
4. Stiskněte tlačítko ① **Start/Stop**. Po několika minutách dojde k aktualizaci zbývajících doby praní.

Upozornění k prádlu ...



Označení textilií

Řiďte se pokyny pro ošetřování prádla od výrobce!

- ☐ Sušení s normální teplotou.
- ☐ Sušení s nižší teplotou → navíc zvolte ☁ (Šetrné).
- ☒ Nesušte v sušičce.



Je bezpodmínečně nutné dodržovat bezpečnostní pokyny strana 13!

V sušičce nesušte například následující textilie:

- Neprodyšné textilie (např. pogumované).
- Choulostivé tkaniny (hedvábí, syntetické záclony) → pomačkání!
- Prádlo znečištěné olejem.



Tipy k sušení

- Pro stejnoměrný výsledek sušení roztřídte prádlo podle druhu tkaniny a programu.
- Velmi malé textilie (např. dětské punčocháče) sušte vždy dohromady s velkým kusem prádla (např. ručníkem).
- Zipy, háčky a poutka zapněte, u povlaků zapněte knoflíky. Látkové pásky, vázačky u zástěr atd. zavažte.
- Nemačkávé prádlo nepřesušujte → nebezpečí pomačkání! Prádlo nechte doschnout na vzduchu.
- Vlnu v sušičce nesušte, pouze osvěžujte → strana 7 program **vlna finish** (v závislosti na modelu).
- Prádlo nežehlete hned po sušení, nechte ho chvíli složené → zbytková vlhkost se rovnoměrně rozloží.
- Úpletové textilie (např. trička, trikotové prádlo) se při prvním sušení často srazí. → Nepoužívejte program **extra suché do skříně**.
- Naškrobené prádlo je do sušičky vhodné pouze částečně → škrob zanechává povlak, který negativně ovlivňuje sušení.
- Při praní prádla, které hodláte sušit v sušičce, dávkujte aviváž podle údajů výrobce.
- Při malém naplnění použijte časový program → optimalizace výsledku sušení.

Ochrana životního prostředí/pokyny pro úsporu

- Prádlo nechte před sušením důkladně odstředit v pračce → Vyšší rychlost odstředování zkracuje dobu sušení a snižuje spotřebu energie. Nechte odstředit i nemačkávé textilie.
- Využívejte maximální doporučené plnicí množství, ale nepřekračujte ho → Přehled programů strana 7.
- Během sušení v místnosti důkladně větrejte.
- Nezakrývejte ani nezalepujte větrací mřížku.

Na co byste měli bezpodmínečně dbát ...

Sušička je mimořádně energeticky úsporná a technicky se vyznačuje chladicím okruhem, který efektivně využívá energii, podobně jako je tomu u ledničky. Výměník tepla sušičky se čistí automaticky během sušení. Filtry na vlákna a filtr v nádržce na kondenzovanou vodu se musí pravidelně čistit.



Sušičku nikdy nepoužívejte bez filtrů na vlákna a/nebo nádržky na kondenzovanou vodu!



Filtry na vlákna

Vlákna a vlasy z prádla se při sušení zachytávají ve filtru na vlákna. Ucpaný filtr na vlákna může omezit výměnu tepla.

Proto je bezpodmínečně nutné čistit filtry na vlákna po každém sušení.

Pravidelně je oplachujte pod tekoucí vodou → strana 4.



Filtr v nádržce na kondenzovanou vodu

Filtr v nádržce na kondenzovanou vodu čistí kondenzovanou vodu. Tato kondenzovaná voda je nutná pro automatické čištění. Filtr by se měl pravidelně čistit pod tekoucí vodou. Před čištěním filtru je nutné vyprázdnit nádržku na kondenzovanou vodu → strana 9.



Textilie

Nesušte textilie, které přišly do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, tukem nebo barvou: např. tužidla na vlasy, odlakovače, odstraňovače skvrn, benzín na praní atd.

Vyprázdněte kapsy textilií.

Nesušte neprodyšné textilie.

Nasušte prádlo silně pouštějící vlákna.

Vlnu pouze osvěžujte pomocí programu na vlnu.



Po sušení prádlo...													
☞ vyžehlete													
☞ lehce přezehlete													
☞ nežehlete													
☞ vymandlujte													
vyvářka/barevné													
suché k žehlení	max. 7 kg	Pro vyvářku a barevné prádlo z bavlny nebo lnu.											
	☞☞☞☞☞												
	suché do skříně	☞☞☞☞☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞
	suché do skříně +	☞☞☞☞☞											
extra suché do skříně	☞☞☞☞☞												
nemačkave													
suché k žehlení	max. 3,5 kg	☞☞☞☞☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞
suché do skříně	☞☞☞☞☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞	☞
extra suché do skříně	☞☞☞☞☞												
Mix													
suché do skříně/suché k žehlení	max. 3 kg												
halenky/košile													
	max. 3 kg												
Sport/Fitness													
	max. 1,5 kg												
vlna													
finish	max. 3 kg												
super krátký 40 min													
	max. 2 kg												
časový program													
teplý	max. 3 kg												
časový program													
studený	max. 3 kg												
0610 / 9000559124													
													
Robert Bosch Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34 D-81739 Munich/Germany													
WTW86561BY													

Instalace



- Obsah dodávky: sušička, návod k použití a k instalaci, koš na sušení vlny (v závislosti na modelu).
- Zkontrolujte, zda nedošlo k poškození sušičky při přepravě!
- Sušička má velkou hmotnost. Nezdvihejte ji sami!
- Pozor na ostré hrany!
- Sušičku neumísťujte v místnostech, ve kterých může mrznout! Zamrzlá voda může způsobit poškození!
- V případě pochyb nechejte sušičku připojit odborníkem!
- Nezdvihejte sušičku za vyčnívající díly (např. dvířka) - nebezpečí ulomení!

1.

Instalace sušičky

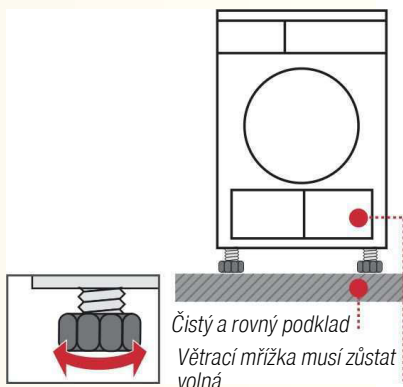
- Síťová zástrčka musí být neustále přístupná.
- Sušičku postavte na čistý, rovný a pevný podklad!
- Větrací mřížka vpředu na sušičce musí zůstat volná.
- Okolí sušičky udržujte v čistotě.
- Sušičku vyrovnejte pomocí šroubovacích nožiček. Použijte vodováhu.
- Šroubovací nožičky v žádném případě neodstraňujte!



Neumísťujte sušičku za dveře nebo posuvné dveře, které by mohly blokovat otevírání dvířek sušičky nebo při něm překážet. Jinak by mohlo dojít k tomu, že se zde zavrou děti a ocitnou se v nebezpečí života.



Vyjměte z bubny veškeré příslušenství.
Buben musí být prázdný!



Čistý a rovný podklad
Větrací mřížka musí zůstat volná

2.

Připojení k elektrické síti viz Bezpečnostní pokyny → strana 13.

- Připojte v souladu s předpisy k síťové zásuvce s ochranným kolíkem, v případě pochybností nechte zásuvku zkontrolovat odborníkem!
- Síťové napětí a napětí na štítku spotřebiče (→ strana 10) musí souhlasit!
- Jmenovitý příkon a potřebná pojistka jsou uvedené na štítku spotřebiče.

Ochrana proti mrazu



V případě nebezpečí mrazu sušičku nepoužívejte!



Příprava

1. Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu → strana 4.
2. Volič programů nastavte na libovolný program.
3. Stiskněte tlačítko **Start/Stop** → kondenzovaná voda se vyčerpá do nádržky.
4. Počkejte 5 min, znovu vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.
5. Volič programů nastavte na **vyp.**

Transport



- Příprava sušičky → viz ochrana proti mrazu.
- Sušičku transportujte nastojato.
- Po přepravě nechte sušičku dvě hodiny stát.



V sušičce se nachází zbytková voda. Při naklonění sušičky může vytékat.

Údržba a čištění



Pouze ve vypnutém stavu!



Výměník tepla

Výměník tepla sušičky se při sušení automaticky čistí, na displeji se zobrazí **Cln**. Během procesu čištění nevytahujte nádržku na kondenzovanou vodu.



Kryt sušičky, ovládací panel, větrací mřížka

Otřete měkkým, vlhkým hadrem.

Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.

Zbytky pracích a čisticích prostředků ihned odstraňte.

Při sušení se může mezi dvířky a těsněním někdy nahromadit voda. Nemá to žádný vliv na funkci sušičky!



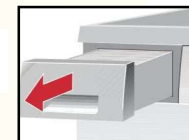
Filtr v nádrže na kondenzovanou vodu

Při vyprazdňování nádržky na kondenzovanou vodu se automaticky čistí filtr.

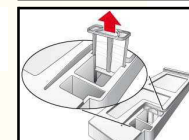
Filtr přesto pravidelně čistěte pod tekoucí vodou → předejete tak špatně odstranitelným usazeninám či nečistotám.

Čištění je nutné, pokud po vyprázdnění nádržky na kondenzovanou vodu na displeji znovu bliká symbol .

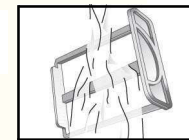
1. Vytáhněte nádržku na kondenzovanou vodu.



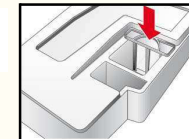
2. Vytáhněte filtr z držáku.



3. Vyčistěte filtr pod proudem tekoucí vody nebo v myčce nádobí.



4. Nasad'te filtr.



5. Zasuňte nádržku na kondenzovanou vodu až zaskočí.



Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem!



Čidla vlhkosti

Sušička je vybavená čidly vlhkosti z ušlechtilé oceli. Čidla vlhkosti měří stupeň vlhkosti prádla. Po delší době provozu se na těchto čidlech může vytvořit vrstva vodního kamene.

1. Otevřete dvířka.
2. Vyčistěte čidla vlhkosti navlhčenou houbičkou s drsným povrchem.



Nepoužívejte ocelovou drátěnku nebo abrazivní prostředky!



Technické údaje

● Rozměry (HxŠxV)	60 x 60 x 85 cm (nastavitelná výška)
Hmotnost	cca 53 kg
Max. plnicí množství	7 kg
Nádržka na kondenzovanou vodu	4,0 l
Napájecí napětí	220-240 V
Příkon	max. 1 000 W
Jištění	10 A
Teplota prostředí	5-35 °C
Číselné označení	
Výrobní číslo	vnitřní strana dvířek

Štítek spotřebiče najdete na zadní straně sušičky.

- **Hodnoty spotřeby** Údaje jsou orientační hodnoty zjištěné za normovaných podmínek.

	Rychlost odstředování ot/min (zbytková vlhkost)		Doba sušení v min**	Spotřeba energie v kWh**
vyvářka/barevné 7 kg				
suché do skříně*	1 400	(cca 50 %)	112	1,35
	1 000	(cca 60 %)	131	1,60
	800	(cca 70 %)	150	1,86
suché k žehlení*	1 400	(cca 50 %)	80	0,96
	1 000	(cca 60 %)	99	1,22
	800	(cca 70 %)	118	1,47
nemačkave 3,5 kg				
suché do skříně*	800	(cca 40 %)	51	0,56
	600	(cca 50 %)	63	0,70

*Zkušební programy podle DIN EN 61121

**Hodnoty se mohou od uvedených údajů lišit v závislosti na přepětí nebo podpětí, druhu textilie, složení sušeného prádla, zbytkové vlhkosti textilu a dále naplnění.

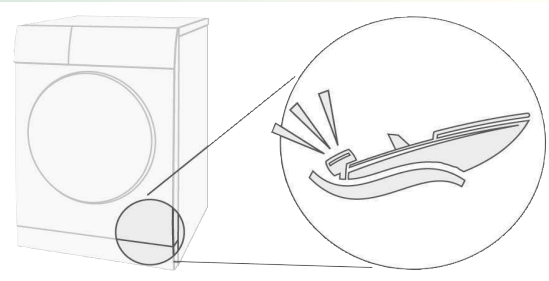
- **Osvětlení bubnu (žárovka E14, 25 W)**
Osvětlení bubnu se rozsvítí po otevření nebo zavření dvířek a spuštění programu; zhasíná samočinně. Výměna žárovky → strana 12.

Volitelné příslušenství (na základě objednáčích čísla přes zákaznický servis)

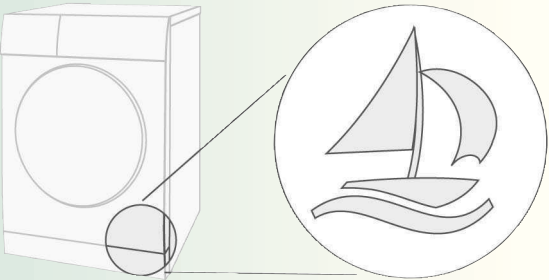
WMZ 20460	Podstavec Pro lepší plnění a vyjímání prádla. Koš, který se nachází ve výsuvné části, lze použít i k přemísťování prádla.
WTZ 11310	Souprava pro spojení pračky a sušičky Sušičku lze prostorově úsporně umístit na vhodnou pračku stejné hloubky a šířky. Sušičku je bezpodmínečně nutné upevnit na pračku pomocí této spojovací soupravy.
WTZ 11300	Jako WTZ 11310, ale s výsuvnou pracovní deskou.
WTZ 10290	Kryt pro vestavbu Místo krycí desky spotřebiče je bezpodmínečně nutné nechat odborníkem namontovat plechový kryt.

Normální zvuky

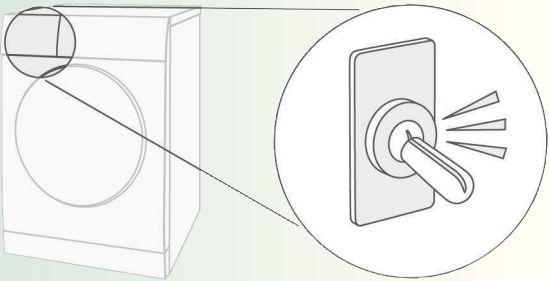
Při sušení vznikají zcela normální zvuky způsobené kompresorem a čerpadlem.



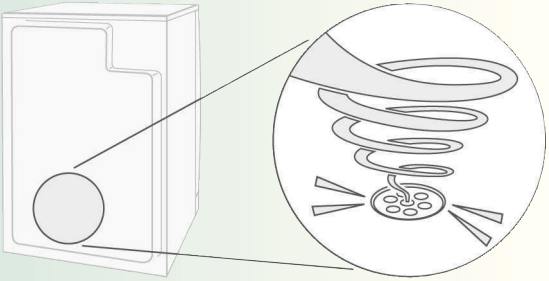
Kompresor v sušičce způsobuje občas bzučení.



Kompresor sušičky se občas odvětrává, a tím vzniká bzučivý zvuk.



Automatické čištění sušičky způsobuje klepání.



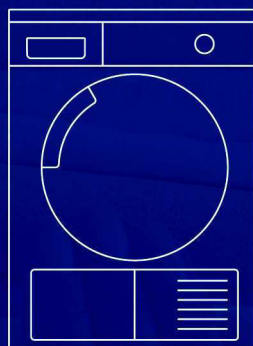
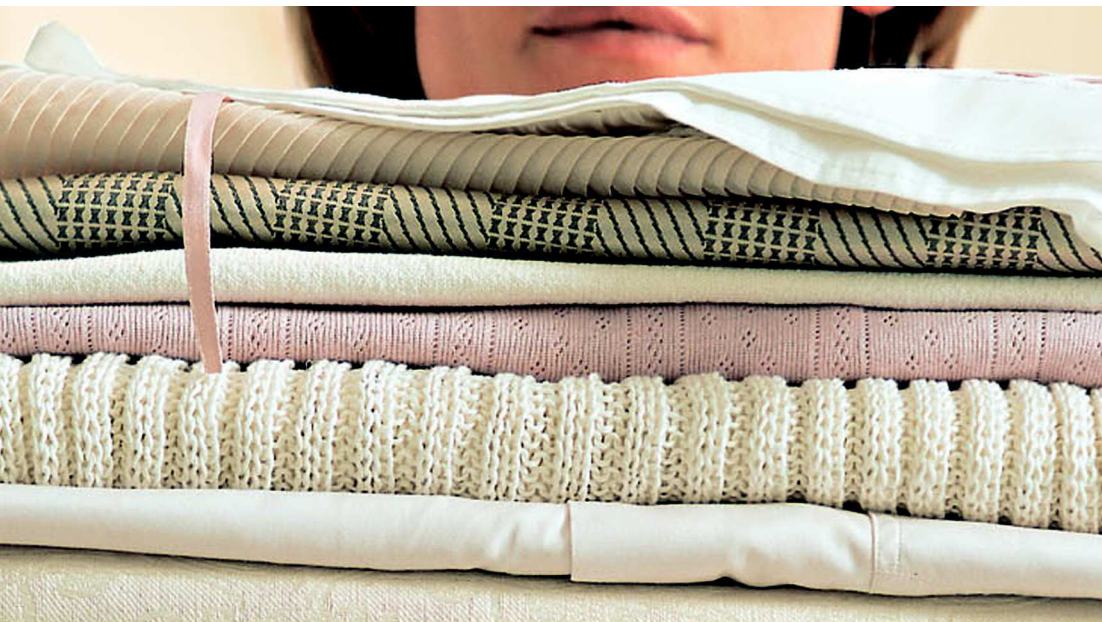
Čerpadlo odčerpává kondenzovanou vodu do nádržky na kondenzovanou vodu, přitom vydává zvuky čerpání.

Co dělat, když ...

	Pokud poruchu nemůžete odstranit sami, kontaktujte prosím naši servisní službu. Vždy najdeme vhodné řešení, abychom předešli zbytečným návštěvám techniků. Důvěřujte kompetentnosti výrobce a zajistěte si tak, že oprava bude provedena vyškolenými servisními technikami, kteří mají k dispozici originální náhradní díly. Kontaktujte údaje nejbližší servisní služby najdete zde, resp. v příloženém seznamu servisních služeb: – CZ 251,095,546 Servisní službě udejte číselné označení výrobku (E-Nr.) a výrobní číslo (FD) spotřebiče (viz vnitřní strana dvířek). Volič programů nastavte na vyp. a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.	
●	Nesvítí kontrolka ① Start/Stop .	Je zapojená síťová zástrčka? Zvolili jste program?
●	Bliká symbol  a kontrolka ① Start/Stop .	Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu → <i>strana 4</i> . Příp. vyčistěte filtr v nádržce na kondenzovanou vodu → <i>strana 6</i> . Po každé přepravě vyčkejte dvě hodiny, než spotřebič uvedete do provozu.
●	Bliká symbol  a kontrolka ① Start/Stop .	Vyčistěte filtry na vlákna pod tekoucí vodou → <i>strana 4</i> .
●	Sušička se nespustí.	Stiskli jste tlačítko ① Start/Stop ? Zavřeli jste dvířka? Nastavili jste program? Není teplota prostředí vyšší než 5 °C?
●	Vytéká voda.	Vyrovnejte sušičku do vodorovné polohy.
●	Dvířka se samočinně otevírají.	Dvířka přitlačte, až slyšitelně zaskočí.
●	Nebyl dosažen požadovaný výsledek sušení (prádlo je příliš vlhké).	Horké prádlo se zdá být vlhčí, než skutečně je! Zvolený program není vhodný pro příslušné prádlo. Použijte jiný sušicí program nebo navíc zvolte časový program → <i>strana 7</i> . Použijte jemné nastavení výsledku sušení → <i>strana 1/2</i> . Jemná vrstva vodního kamene na čidlech vlhkosti → vyčistěte čidla vlhkosti → <i>strana 9</i> . Přerušení programu, např. plná nádržka, přerušení napájení, otevřená dvířka nebo byla dosažena maximální doba sušení.
●	Příliš dlouhá doba sušení.	Vyčistěte filtry na vlákna pod tekoucí vodou → <i>strana 4</i> . Nedostatečný přívod vzduchu → zajistěte cirkulaci vzduchu. Příp. zakrytá větrací mřížka → mřížka musí zůstat volná → <i>strana 8</i> . Teplota prostředí je vyšší než 35 °C → vyvětrejte.
●	V místnosti silně stoupá vlhkost.	Dostatečně větrejte.
●	Na displeji se zobrazí CIn .	Nejedná se o závadu! Automatické čištění výměníku tepla. Nevyprazdňujte nádržku na kondenzovanou vodu.
●	Vypadek elektrického proudu.	Okamžitě vyjměte ze sušičky prádlo a rozprostřete ho. Teplo může unikat.
●	Nefunguje vnitřní osvětlení.	Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, odklopte kryt ve vnitřním prostoru nad dvířky (pomocí šroubováku Torx 20) a vyměňte žárovku. Zavřete kryt. Sušičku nikdy nepoužívejte bez krytu!
●	Občas se vyskytují další zvuky a vibrace.	Nejedná se o závadu! Normální zvuky → <i>strana 11</i> .
●	Několik sekund je slyšet hlasitý bzučivý zvuk.	Zasunuli jste zcela nádržku na kondenzovanou vodu? → Zcela zasuňte nádržku na kondenzovanou vodu. Nejedná se o závadu! Normální zvuky → <i>strana 11</i> .

Bezpečnostní pokyny

	Nouzová situace – Ihned vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku.
Sušičku používejte POUZE...	– Ve vnitřních prostorech v domácnosti. – K sušení textilií.
Sušičku NIKDY...	– Nepoužívejte pro jiné účely, než je popsáno výše. – Neměňte ohledně technického provedení nebo vlastností.
Nebezpečí	– Sušičku nesmí používat děti a neinstruované osoby. – Nenechávejte děti v blízkosti sušičky bez dozoru. – Nenechávejte v blízkosti sušičky domácí zvířata. – Z kapes textilií odstraňte všechny předměty. Zejména pozor na zapalovače → nebezpečí výbuchu! – Nikdy se neopírejte o dvířka ani si na ně neseďte → nebezpečí převrnutí!
Instalace	– Volné kabely a hadice upevněte → nebezpečí zakopnutí! – V případě nebezpečí mrazu sušičku nepoužívejte.
Připojení k elektrické síti	– Sušičku připojte v souladu s předpisy k síťové zásuvce s ochranným kolíkem (střídavý proud), jinak nebude zaručena bezpečnost. – Musí být dostatečný průřez kabelu. – Používejte pouze s proudovým chráničem s následujícím označením:  – Síťová zástrčka a síťová zásuvka si musí odpovídat. – Nepoužívejte vícenásobné zásuvky/spojky a/nebo prodlužovací kabely. – Nedotýkejte se síťové zástrčky vlhkými rukama → nebezpečí úrazu elektrickým proudem! – Síťovou zástrčku nikdy neodpojujte ze zásuvky za kabel. – Síťový kabel nepoškozujte → nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
Provoz	– Do bubnu vkládejte pouze prádlo. Než sušičku zapnete, zkontrolujte obsah! – Sušičku nepoužívejte, pokud prádlo přišlo do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, tukem nebo barvou (např. tužidla na vlasy, odlakovače, odstraňovače skvrn, benzin na praní atd.) → nebezpečí požáru/výbuchu! – Nebezpečí poškození prachem (např. uhlýný prach, mouka): sušičku nepoužívejte → nebezpečí výbuchu! – Sušičku nepoužívejte, pokud prádlo obsahuje pěnové materiály/molitan → Elastický materiál se může zničit a deformaci molitanu může dojít k poškození sušičky. – Sušičku po skončení programu vypněte. – Kondenzovaná voda není pitná a může být znečištěná vlákny!
Závada	– V případě závady nebo podezření na závadu sušičku nepoužívejte, opravy smí provádět pouze zákaznický servis. – Nepoužívejte sušičku s poškozeným síťovým kabelem. Poškozený síťový kabel smí vyměňovat pouze zákaznický servis, aby nevzniklo nebezpečí. – Před výměnou žárovky vnitřního osvětlení je bezpodmínečně nutné vytáhnout síťovou zástrčku ze zásuvky → nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
Náhradní díly	– Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
Likvidace	– Sušička: Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, poté odřízněte síťový kabel od spotřebiče. Zlikvidujte ve veřejné sběrně. – Výměník tepla obsahuje fluorizovaný skleníkový plyn R407C zapsaný v Kjótském protokolu → řádné zlikvidujte. Plnicí množství: 0,43 kg. – Obal: Nedávejte žádné součásti obalu dětem → nebezpečí udušení! – Všechny materiály jsou ekologické a recyklovatelné. Zlikvidujte je ekologicky.



Sušička prádla

CS

Návod k obsluze a instalaci



BOSCH



Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené na straně 13!



Sušičku prádla uveďte do provozu až po přečtení tohoto návodu!